



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Ship Refits and Conversions / Radoubss et
modifications de navires and / et

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

6C2, Place du Portage

Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet CCGS Samuel Risley	
Solicitation No. - N° de l'invitation F2599-195017/A	Amendment No. - N° modif. 009
Client Reference No. - N° de référence du client F2599-195017	Date 2019-06-27
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$MD-040-27341	
File No. - N° de dossier 040md.F2599-195017	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-07-05	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Abbas, Haitham	Buyer Id - Id de l'acheteur 040md
Telephone No. - N° de téléphone (873) 469-4678 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: CCGS Samuel Risley Canadian Coast Guard 28 Waubeek Street Parry Sound, ON P2A 1B9	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La modification 009 vise à répondre aux questions des soumissionnaires:

Q029: D'après les procès-verbaux parus ce matin, nous comprenons que nous devons fournir à Wartsila la majeure partie du travail de remplacement du moteur principal du stbd. Leurs coûts seront couverts sur un 1379 en fonction de leur facturation finale. Cependant, on ne sait toujours pas quelle quantité de travail / d'assistance sera réellement requise des ouvriers de chantier. Par conséquent, nous voudrions demander qu'une indemnité d'heures soit allouée aux travailleurs des chantiers pour aider Wartsila à faire en sorte que tous les sous-traitants soumissionnent pour la même chose?

R029: Dans le but de présenter des conditions et des possibilités égales pour tous les soumissionnaires lorsqu'il s'agit du processus d'appel d'offres en ce qui concerne l'aide requise de la cour à Wartsila, la GCC ira avec l'allocation de montant. Allocation à utiliser uniquement pour le travail et l'assistance liés au moteur principal Wartsila requis. Montant alloué (allocation) pour l'aide de Yard à Wartsila est de 50,000 \$CAN. Tous les extras ou crédits seront traités par le biais du processus 1379. Les feuilles de temps seront obligatoires à fournir lors de la finalisation du coût lié à l'aide fournie

Q030: Le travail 11.5 - Nettoyage de cale, d'égouts, de batardeau et nettoyage de vide - est inclus dans le prix et la fiche technique, mais n'est pas compris dans la portée des travaux. Pouvez-vous nous aviser sur le sujet?

R030 : Veuillez vous reporter à la modification 003.